

**CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION  
DES INNUS ESSIPIT**

**RAPPORT FINANCIER -  
AFFAIRES AUTOCHTONES ET DU NORD CANADA**

**POUR L'EXERCICE TERMINÉ  
LE 31 MARS 2017**



# **CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT**

États financiers consolidés

Tableau des honoraires et frais de déplacement versés aux membres du conseil

Renseignements complémentaires - Affaires autochtones et du Nord Canada

**CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION  
DES INNUS ESSIPIT**

**ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**

**POUR L'EXERCICE TERMINÉ  
LE 31 MARS 2017**

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

<b>RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT</b>	1
<b>ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS</b>	
Résultats et surplus cumulé	3
Variation des actifs financiers nets	4
Situation financière	5
Flux de trésorerie	6
<b>NOTES COMPLÉMENTAIRES</b>	7
<b>INFORMATION SECTORIELLE</b>	20

Le 19 juillet 2017

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres de  
Conseil de la Première Nation des Innus Essipit

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés ci-joints de Conseil de la Première Nation des Innus Essipit, qui comprennent l'état consolidé de la situation financière au 31 mars 2017 et les états consolidés des résultats et du surplus cumulé, de la variation des actifs financiers nets et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi qu'un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

### Responsabilité de la direction pour les états financiers consolidés

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers consolidés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers consolidés exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

### Responsabilité de l'auditeur

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers consolidés, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifions et réalisons l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers consolidés ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en oeuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les informations fournis dans les états financiers consolidés. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur et notamment de son évaluation des risques que les états financiers consolidés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne de l'entité portant sur la préparation et la présentation fidèle des états financiers consolidés afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers consolidés.

Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.



**Laberge Lafleur Brown** S.E.N.C.R.L.

*Société de comptables professionnels agréés*

Place de la Cité, tour Belle Cour, 2590, boul. Laurier, bureau 1060, Québec (Québec) G1V 4M6 • Téléphone: 418 659-7265 • Télécopieur: 418 659-5937 • info@llbcpa.ca

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT (suite)

### Opinion

À notre avis, les états financiers consolidés donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de Conseil de la Première Nation des Innus Essipit au 31 mars 2017, ainsi que des résultats de ses activités, de la variation des actifs financiers nets et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

### Autres points

Concernant les modalités de l'accord entre Santé Canada et Conseil de la Première Nation des Innus Essipit, nous avons constaté qu'elles ont été respectées en tout temps et nous attestons que les infirmières sont bien accréditées par leur association provinciale et ont une assurance professionnelle. Les rapports obligatoires ont été établis et transmis au bureau régional. Le plan de santé communautaire est à jour.

*Laberge Lafleur Brown S.E.N.C.R.L.*<sup>1</sup>

Société de comptables professionnels agréés

<sup>1</sup> CPA auditeur, CA permis n° A110274



**Laberge Lafleur Brown** S.E.N.C.R.L.

*Société de comptables professionnels agréés*

Place de la Cité, tour Belle Cour, 2590, boul. Laurier, bureau 1060, Québec (Québec) G1V 4M6 • Téléphone: 418 659-7265 • Télécopieur: 418 659-5937 • info@llbcpa.ca

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## RÉSULTATS ET SURPLUS CUMULÉ CONSOLIDÉS

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

	2 0 1 7		2 0 1 6
	Budget	Réel	Réel
	\$	\$	\$
<b>PRODUITS</b>			
Transferts des gouvernements (note 3) -			
Fédéral	4 232 494	7 247 759	5 154 736
Provincial	135 123	283 613	827 809
Entreprises	3 008 058	3 201 009	3 007 295
Sociétés contrôlées	-	3 633 715	3 283 564
Quote-part des résultats nets des entreprises commerciales	-	1 604 187	1 063 323
Autres	2 368 691	2 159 881	2 224 474
	<u>9 744 366</u>	<u>18 130 164</u>	<u>15 561 201</u>
<b>CHARGES</b>			
Administration de la bande	966 850	1 125 919	1 010 013
Développement économique	589 191	1 681 769	786 411
Emploi et formation	70 214	200 024	197 635
Éducation et culture	982 698	696 955	870 215
Développement social et communautaire	566 149	604 326	599 442
Santé	550 587	405 130	616 748
Immobilisations et infrastructures	1 426 839	1 448 884	1 683 353
Consultations et gestion du territoire	232 548	1 088 727	922 663
Entreprises	2 728 898	2 763 192	2 605 242
Sociétés contrôlées	-	2 959 094	2 965 156
Autres	276 940	252 306	388 967
Amortissement des immobilisations corporelles	-	996 537	997 796
	<u>8 390 914</u>	<u>14 222 863</u>	<u>13 643 641</u>
<b>EXCÉDENT DES PRODUITS SUR LES CHARGES</b>	<u>1 353 452</u>	<u>3 907 301</u>	<u>1 917 560</u>
<b>SURPLUS CUMULÉ AU DÉBUT</b>		30 253 865	28 417 955
Gain sur la modification de la participation dans une société contrôlée		-	44 995
Quote-part de la prime versée au rachat d'actions dans une société contrôlée		-	(126 645)
		<u>30 253 865</u>	<u>28 336 305</u>
<b>SURPLUS CUMULÉ À LA FIN</b>		<u>34 161 166</u>	<u>30 253 865</u>

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS CONSOLIDÉS

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

	2017	2016
	\$	\$
<b>EXCÉDENT DES PRODUITS SUR LES CHARGES</b>	<b>3 907 301</b>	<b>1 917 560</b>
Immobilisations corporelles -		
Acquisition	(2 465 818)	(1 868 444)
Immobilisations corporelles d'une société contrôlée acquise	-	(367 403)
Produit sur disposition	151 500	41 139
Perte sur disposition	(63 292)	31 722
Amortissement	996 537	997 796
	<u>(1 381 073)</u>	<u>(1 165 190)</u>
Charges reportées au prochain exercice -		
Acquisition	(190 861)	(116 563)
Utilisation	116 563	178 994
	<u>(74 298)</u>	<u>62 431</u>
Autres -		
Gain sur la modification de la participation dans une société contrôlée	-	44 995
Quote-part de la prime versée au rachat d'actions dans une société contrôlée	-	(126 645)
	<u>-</u>	<u>(81 650)</u>
<b>AUGMENTATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS</b>	<b>2 451 930</b>	<b>733 151</b>
<b>ACTIFS FINANCIERS NETS AU DÉBUT</b>	<b>5 659 708</b>	<b>4 926 557</b>
<b>ACTIFS FINANCIERS NETS À LA FIN</b>	<b>8 111 638</b>	<b>5 659 708</b>




# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

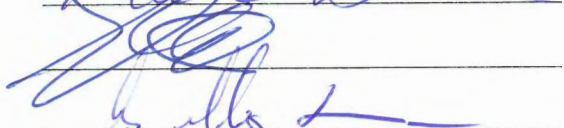
## SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE


AU 31 MARS 2017

	2017	2016
	\$	\$
<b>ACTIFS FINANCIERS</b>		
Encaisse -		
Sans intérêt	3 333 365	2 264 142
0,8 % et 0,85 %	3 966 518	3 407 159
Placements temporaires -		
Assujéti à des restrictions, 0,9 %, échéant en juillet 2019	350 000	-
Autres, 0,8 % à 1,1 %, échéant de décembre 2017 à avril 2019	1 723 262	2 371 723
Comptes débiteurs (note 5)	2 982 412	1 792 565
Dépôt auprès d'un fournisseur	-	53 978
Stocks	230 874	245 599
Placements (note 6) -		
Participations dans des entreprises commerciales	10 170 640	2 287 567
Autres	828 246	772 562
Fonds en fidéicomis (note 7)	52 116	51 173
Impôts futurs	90 000	121 100
	<u>23 727 433</u>	<u>13 367 568</u>
<b>PASSIFS</b>		
Comptes créditeurs	1 498 411	1 597 986
Produits reportés au prochain exercice (note 8)	1 569 105	826 860
Dette à long terme (note 9)	12 548 279	5 283 014
	<u>15 615 795</u>	<u>7 707 860</u>
<b>ACTIFS FINANCIERS NETS</b>	<u>8 111 638</u>	<u>5 659 708</u>
<b>ACTIFS NON FINANCIERS</b>		
Immobilisations corporelles (note 10)	23 028 842	21 647 769
Actifs incorporels (note 11)	2 829 825	2 829 825
Charges reportées au prochain exercice	190 861	116 563
	<u>26 049 528</u>	<u>24 594 157</u>
<b>SURPLUS CUMULÉ (note 12)</b>	<u>34 161 166</u>	<u>30 253 865</u>

SIGNÉ AU NOM DU CONSEIL

 , chef

 , directeur général

 , conseiller

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## FLUX DE TRÉSORERIE CONSOLIDÉS

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
<b>ACTIVITÉS DE FONCTIONNEMENT</b>		
Excédent des produits sur les charges	3 907 301	1 917 560
Éléments n'affectant pas la trésorerie -		
Quote-part des résultats nets des entreprises commerciales	(1 604 187)	(1 063 323)
Perte sur disposition	(63 292)	31 722
Amortissement	996 537	997 796
Impôts futurs	31 100	15 300
Participation dans une société contrôlée ne donnant pas le contrôle	51 389	48 507
Distributions et dividendes reçus des entreprises commerciales	1 084 252	550 000
Fonds générés par les opérations	4 403 100	2 497 562
Variation des éléments hors caisse -		
Encaisse - Variation de la participation ne donnant pas le contrôle	-	45 994
Comptes débiteurs	(1 189 847)	(318 262)
Dépôt auprès d'un fournisseur	53 978	46 022
Stocks	14 725	(3 990)
Comptes créditeurs	(150 964)	199 948
Produits reportés au prochain exercice	742 245	(320 860)
Charges reportées au prochain exercice	(74 298)	69 339
	<u>3 798 939</u>	<u>2 215 753</u>
<b>ACTIVITÉS D'INVESTISSEMENT EN IMMOBILISATIONS CORPORELLES</b>		
Acquisition d'immobilisations corporelles	(2 465 818)	(1 868 444)
Produit sur disposition d'immobilisations corporelles	151 500	41 139
	<u>(2 314 318)</u>	<u>(1 827 305)</u>
<b>ACTIVITÉS DE PLACEMENTS</b>		
Variation des placements temporaires	298 461	(138 591)
Avances à une société fermée	(55 684)	-
Acquisition d'un placement	(7 363 138)	-
Variation des fonds en fidéicommis	(943)	(1 078)
	<u>(7 121 304)</u>	<u>(139 669)</u>
<b>ACTIVITÉS DE FINANCEMENT</b>		
Augmentation de la dette à long terme	7 606 152	994 326
Versements sur la dette à long terme	(340 887)	(489 793)
Rachats d'actions par une société contrôlée	-	(190 000)
	<u>7 265 265</u>	<u>314 533</u>
<b>AUGMENTATION DE LA TRÉSORERIE ET DES ÉQUIVALENTS DE TRÉSORERIE</b>	1 628 582	563 312
<b>TRÉSORERIE ET ÉQUIVALENTS DE TRÉSORERIE AU DÉBUT</b>	5 671 301	5 107 989
<b>TRÉSORERIE ET ÉQUIVALENTS DE TRÉSORERIE À LA FIN</b>	<u>7 299 883</u>	<u>5 671 301</u>
<b>LA TRÉSORERIE ET LES ÉQUIVALENTS DE TRÉSORERIE COMPRENNENT :</b>		
Encaisse	<u>7 299 883</u>	<u>5 671 301</u>

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 1. PRINCIPALES MÉTHODES COMPTABLES

Les états financiers consolidés ont été préparés selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Principes de consolidation -

Les états financiers consolidés présentent les actifs, les passifs, les produits et les charges du Conseil de la Première Nation des Innus Essipit. Ils incluent aussi les actifs, les passifs, les produits et les charges consolidés ligne par ligne, des sociétés contrôlées par la Première nation. Le périmètre comptable du Conseil de la Première Nation des Innus Essipit comprend les sociétés détenues en propriété exclusive, soit : Camping Tadoussac Inc., Société de gestion P.R.P. Inc., Domaine du Lac des Coeurs Inc., 2620-8272 Québec Inc., Domaine sportif du Lac Loup Inc., Les Croisières Essipit Inc., 9069-3680 Québec Inc., 9079-5659 Québec Inc., 9100-2550 Québec Inc., Domaine du Lac Bernier Inc., Essipit, société en commandite et la société Mer et Monde Écotours Inc. détenue à 67 %.

Les sociétés, Namunashu société en commandite, Pêcheries Nikan S.E.C., Groupe Umek, société en commandite, Groupe Namesh, S.E.C., et Granulco Inc. correspondent à des entreprises commerciales en vertu des Normes comptables canadiennes pour le secteur public et sont présentées aux états financiers consolidés selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation. En vertu de la méthode modifiée de la comptabilisation à la valeur de consolidation, seuls les résultats nets des entreprises commerciales, les participations de la Première nation dans les entreprises commerciales et les autres variations des capitaux propres sont comptabilisés. Aucun rajustement n'est effectué pour les conventions comptables des entreprises commerciales qui sont différentes de celles de la Première nation.

Utilisation d'estimations -

La préparation des états financiers consolidés, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, exige que la direction ait recours à des estimations et à des hypothèses qui ont une incidence sur les montants présentés dans les états financiers consolidés et les notes complémentaires. Ces estimations sont révisées périodiquement et des ajustements seront apportés au besoin aux résultats consolidés de l'exercice au cours duquel ils deviennent connus.

Comptabilisation des produits -

Les produits sont constatés dans l'exercice au cours duquel ont eu lieu les opérations ou les faits qui en découlent. Tous les produits sont constatés selon la méthode de la comptabilité d'exercice, sauf si les montants comptabilisés ne peuvent être déterminés avec un degré de certitude raisonnable ou s'il est à peu près impossible de les estimer.

Les paiements de transfert sont considérés comme des produits lorsque le transfert est autorisé et que les éventuels critères d'admissibilité sont respectés, sauf dans le cas où les stipulations du transfert donnent lieu à une obligation qui correspond à la définition d'un passif. Dans ce cas, les paiements de transfert sont constatés comme des produits reportés. Les produits de transfert sont constatés dans l'état des résultats si les passifs sont réglés.

Les contributions provenant d'autres sources sont reportées quand des restrictions sont imposées par le contributeur quant à leur utilisation, et sont considérées comme des produits lorsqu'elles sont utilisées aux fins prévues.

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 1. PRINCIPALES MÉTHODES COMPTABLES (suite)

#### Comptabilisation des produits (suite) -

Les produits perçus d'avance liés aux droits ou aux services sont reportés et constatés à l'état des résultats une fois qu'ils sont rendus.

#### Trésorerie et équivalents de trésorerie -

La politique de la Première nation consiste à présenter dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie les soldes bancaires, les découverts bancaires, l'excédent des chèques tirés sur les soldes bancaires et les placements temporaires dont l'échéance n'excède pas trois mois à partir de la date d'acquisition. De plus, les placements temporaires affectés à des garanties ne sont pas inclus dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie.

#### Instruments financiers -

Les actifs et passifs financiers évalués au coût après amortissement se composent de l'encaisse, des placements temporaires, des comptes débiteurs, des avances, des fonds en fidéicomis, des comptes créditeurs et de la dette à long terme.

Les placements en actions dans La Compagnie de Navigation des Basques Inc. et les participations au projet d'Hydro-Québec dans la dérivation de la rivière Portneuf et dans Régie intermunicipale des infrastructures portuaires de Trois-Pistoles et Les Escoumins sont comptabilisés au coût.

#### Stocks -

Les stocks sont évalués à la moindre valeur, soit du coût ou de la valeur nette probable de réalisation. Le coût est déterminé selon la méthode du premier entré, premier sorti.

#### Immobilisations corporelles et amortissement -

Les immobilisations corporelles sont comptabilisées au coût et amorties en fonction de leur durée de vie utile estimative. L'amortissement est calculé selon la méthode de l'amortissement dégressif aux taux suivants :

Bâtisses	2 % à 5 %
Bateaux, embarcations et pneumatiques	5 %, 7,5 % et 15 %
Routes et aménagement de terrains	4 %, 8 % et 25 %
Équipements -	
Sportifs	20 %
Système téléphonique	10 %
Bureau et informatique	20 % et 30 %
Autres	10 % et 20 %
Matériel roulant	20 % et 30 %

#### Actifs incorporels -

Les actifs incorporels sont comptabilisés au coût et ne sont pas amortis. Ces actifs incorporels sont soumis annuellement à un test de dépréciation afin de déterminer s'il y a perte de valeur.

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 2. BUDGET

Le budget a été préparé par la direction de la Première nation et n'est présenté que pour fins de comparaison.

### 3. TRANSFERTS DES GOUVERNEMENTS

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Fédéral -		
Affaires autochtones et du Nord Canada	5 895 938	3 567 517
Santé Canada	853 228	796 647
Solliciteur général du Canada	146 383	144 836
Société canadienne d'hypothèques et de logement	105 874	14 652
Pêches et Océans Canada	73 486	517 000
Environnement Canada	83 650	78 900
Ressources naturelles Canada	60 215	35 184
Transports Canada	3 301	-
Agence canadienne d'évaluation environnementale	25 684	-
	<u>7 247 759</u>	<u>5 154 736</u>
Provincial -		
Ministère de la Sécurité publique du Québec	135 123	133 694
Ministère des Ressources naturelles et de la Faune	51 775	51 775
Secrétariat aux affaires autochtones	96 715	635 671
Ministère des Finances	-	6 669
	<u>283 613</u>	<u>827 809</u>
	<u>7 531 372</u>	<u>5 982 545</u>

### 4. EMPRUNT BANCAIRE

La Première nation dispose d'un emprunt bancaire autorisé de 260 000 \$ renouvelable annuellement et garanti par les placements temporaires, les comptes débiteurs, les stocks et le cautionnement de la Première nation. Les placements temporaires, les comptes débiteurs et les stocks ont une valeur nette de 4 936 548 \$.

### 5. COMPTES DÉBITEURS

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Gouvernements -		
Fédéral -		
Affaires autochtones et du Nord Canada	1 608 052	305 100
Solliciteur général du Canada	-	36 209
Pêches et Océans Canada	14 986	-
Environnement Canada	-	32 873
Ressources naturelles Canada	2 160	-
Transports Canada	3 301	-
Agence canadienne d'évaluation environnementale	9 403	-
	<u>1 637 902</u>	<u>374 182</u>
Solde à reporter	1 637 902	374 182

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 5. COMPTES DÉBITEURS (suite)

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Solde reporté	1 637 902	374 182
Gouvernements (suite) -		
Provincial -		
Ministère des Ressources naturelles et de la Faune	92 180	-
Secrétariat aux affaires autochtones	-	222 104
Ministère des Finances	-	6 669
Autres organismes publics	177 507	156 841
Clients et autres	1 074 823	1 032 769
	<u>2 982 412</u>	<u>1 792 565</u>

### 6. PLACEMENTS

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Participations dans des entreprises commerciales -		
Nemunashu société en commandite (50 %) -		
Acquisition	7 363 138	-
Quote-part des résultats nets	245 835	-
	<u>7 608 973</u>	<u>-</u>
Distributions reçues	87 093	-
Valeur de consolidation à la fin	<u>7 521 880</u>	<u>-</u>
Pêcheries Nikan S.E.C. (50 %) -		
Valeur de consolidation au début	144 058	172 972
Quote-part des résultats nets	298 241	171 086
	<u>442 299</u>	<u>344 058</u>
Distributions reçues	250 000	200 000
Valeur de consolidation à la fin	<u>192 299</u>	<u>144 058</u>
Groupe Umek, société en commandite (23,33 %) -		
Valeur de consolidation au début	1 090 231	743 371
Quote-part des résultats nets	533 951	346 860
	<u>1 624 182</u>	<u>1 090 231</u>
Distributions reçues	289 312	-
Valeur de consolidation à la fin	<u>1 334 870</u>	<u>1 090 231</u>
Solde à reporter	9 049 049	1 234 289



# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 6. PLACEMENTS (suite)

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Solde reporté	9 049 049	1 234 289
Participations dans des entreprises commerciales (suite) -		
Groupe Namesh, S.E.C. -		
Actions participantes (50,9 %) -		
Valeur de consolidation au début	738 458	674 515
Quote-part des résultats nets	446 598	413 943
	1 185 056	1 088 458
Distributions reçues	457 847	350 000
Valeur de consolidation à la fin	727 209	738 458
Granulco Inc. -		
Actions participantes (25 %) -		
Valeur de consolidation au début	189 820	58 386
Quote-part des résultats nets	79 562	131 434
Valeur de consolidation à la fin	269 382	189 820
Avances, taux de base majoré de 1 %, sans modalités d'encaissement	125 000	125 000
	394 382	314 820
	10 170 640	2 287 567
Autres -		
La Compagnie de Navigation des Basques Inc. -		
Actions -		
1 340 actions, catégorie A	1 340	1 340
12 060 actions, catégorie C	12 060	12 060
Avances, sans intérêt ni modalités d'encaissement	28 020	28 020
	41 420	41 420
Dérivation de la rivière Portneuf -		
Participation au projet d'Hydro-Québec dans la dérivation partielle de la rivière Portneuf, remboursable à demande jusqu'en 2053. Partenariat se terminant en 2053 et comportant une option de renouvellement de 49 ans donnant droit à des redevances calculées sur les ventes d'énergie, encaissables mensuellement	509 601	509 601
Solde à reporter	551 021	551 021

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 6. PLACEMENTS (suite)

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Solde reporté	551 021	551 021
Autres (suite) -		
Radio Essipit Haute-Côte-Nord Inc. -		
Avances, sans intérêt ni modalités d'encaissement	271 522	215 838
Régie intermunicipale des infrastructures portuaires de Trois-Pistoles et Les Escoumins (25 %)	5 703	5 703
	<u>828 246</u>	<u>772 562</u>

Les principaux renseignements financiers des entreprises commerciales sont les suivants :

	2 0 1 7		2 0 1 6	
	Fabrication et transformation	Pêche	Total	Total
	\$	\$	\$	\$
Résultats -				
Produits	24 977 609	1 022 125	25 999 734	18 221 974
Charges	21 002 413	425 643	21 428 056	15 054 862
Bénéfice net	<u>3 975 196</u>	<u>596 482</u>	<u>4 571 678</u>	<u>3 167 112</u>
Situation financière -				
Actif -				
Encaisse	5 475 668	24 118	5 499 786	2 338 663
Comptes débiteurs	2 481 895	158 460	2 640 355	1 860 831
Stocks	1 944 542	-	1 944 542	1 245 728
Placements	3 654 811	-	3 654 811	2 471 605
Immobilisations corporelles	48 062 774	214 486	48 277 260	5 283 734
	<u>61 619 690</u>	<u>397 064</u>	<u>62 016 754</u>	<u>13 200 561</u>
Passif -				
Emprunt bancaire	320 000	-	320 000	-
Comptes créditeurs	3 671 718	12 465	3 684 183	1 577 823
Dette à long terme	32 359 798	-	32 359 798	3 279 803
Produits reportés	1 242 201	-	1 242 201	1 200 989
	<u>37 593 717</u>	<u>12 465</u>	<u>37 606 182</u>	<u>6 058 615</u>



# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 6. PLACEMENTS (suite)

	2 0 1 7		2 0 1 6	
	Fabrication et transformation	Pêche	Total	Total
	\$	\$	\$	\$
Situation financière (suite) -				
Capitaux propres -				
Capital actions et parts sociales	15 806 310	360 000	16 166 310	1 440 033
Bénéfices non répartis et capital	8 219 663	24 599	8 244 262	5 701 913
	24 025 973	384 599	24 410 572	7 141 946
	61 619 690	397 064	62 016 754	13 200 561

### 7. FONDS EN FIDÉICOMMIS

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Taux de la Banque du Canada majoré de 1,25 %, échéance indéterminée	52 116	51 173

### 8. PRODUITS REPORTÉS AU PROCHAIN EXERCICE

	Solde au début	Produits reçus	Affectés aux résultats	Solde à la fin
	\$	\$	\$	\$
Entreprises -				
Dépôts pour réservations	432 018	500 391	(432 018)	500 391
Développement social et communautaire -				
Organismes publics	-	20 000	-	20 000
Immobilisations et infrastructures -				
Affaires autochtones et du Nord Canada	207 412	1 042 378	(207 412)	1 042 378
Consultations et gestion du territoire -				
Organismes publics	187 430	316 207	(503 637)	-
Autres -				
Solliciteur général du Canada	-	146 383	(140 047)	6 336
	826 860	2 025 359	(1 283 114)	1 569 105

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 9. DETTE À LONG TERME

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Emprunts de Affaires autochtones et du Nord Canada, division du financement de la recherche, revendications et gouvernement indien, sans intérêt ni modalités de remboursement	4 584 978	4 268 771
Emprunts -		
0,96 %, garanti par Affaires autochtones et du Nord Canada, remboursable par versements mensuels de 1 096 \$ incluant le capital et les intérêts, renouvelable en septembre 2021 et échéant en septembre 2036	233 809	244 286
3,5 %, garanti par une hypothèque sur l'universalité des biens d'une société contrôlée et le cautionnement de ses actionnaires, remboursable par versements mensuels de 9 493 \$ incluant le capital et les intérêts, renouvelable en mai 2022 et échéant en octobre 2026	827 150	570 359
2,49 % et 6,9 %, remboursables par versements mensuels de 1 534 \$ incluant le capital et les intérêts, échéant en juin 2017 et septembre 2019	20 167	37 515
Sans intérêt, remboursable par versements mensuels de 1 667 \$ à compter de janvier 2019 et échéant en décembre 2023. Cet emprunt a initialement été comptabilisé à sa juste valeur de 87 175 \$ en tenant compte d'un taux d'intérêt effectif de 3,5 %	86 175	-
4,39 %, garanti par Secrétariat aux affaires autochtones, remboursable par versements semestriels de 39 912 \$ incluant le capital et les intérêts, renouvelable en décembre 2021 et échéant en décembre 2022	418 797	478 244
Subvention à recevoir encaissable par versements semestriels de 39 912 \$ incluant le capital et les intérêts se rapportant à l'emprunt correspondant	(418 797)	(478 244)
3,15 %, garanti par Secrétariat aux affaires autochtones, remboursable par versements semestriels de 52 863 \$ incluant le capital et les intérêts, renouvelable en juin 2020 et échéant en décembre 2025	800 905	879 312
Subvention à recevoir encaissable par versements semestriels de 52 863 \$ incluant le capital et les intérêts se rapportant à l'emprunt correspondant	(800 905)	(879 312)
Solde à reporter	5 752 279	5 120 931

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 9. DETTE À LONG TERME (suite)

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Solde reporté	5 752 279	5 120 931
3,48 %, garanti par Secrétariat aux affaires autochtones, remboursable par versements semestriels de 63 105 \$ incluant le capital et les intérêts, échéant en janvier 2018	122 914	241 675
Subvention à recevoir encaissable par versements semestriels de 63 105 \$ incluant le capital et les intérêts se rapportant à l'emprunt correspondant	(122 914)	(241 675)
Solde de prix d'achat à payer, 3 %, garanti par le cautionnement des actionnaires d'une société contrôlée, remboursable par versements annuels en capital de 23 000 \$ plus les intérêts, échéant en novembre 2018	46 000	115 000
Emprunt d'une Première nation - Projet Namunashu -		
Financement provisoire, 2,6 % majoré d'un frais d'administration de 1,5 %, garanti par une hypothèque mobilière sur la participation dans Namunashu société en commandite ainsi que par les distributions de celle-ci et par les redevances reliées au projet du Parc éolien Rivière-du-Moulin, sans modalités de remboursement	6 750 000	-
Dettes remboursées au cours de l'exercice	-	47 083
	<u>12 548 279</u>	<u>5 283 014</u>

Les emprunts, aux montants de 233 809 \$, 827 150 \$, 418 797 \$ et de 800 905 \$, sont renouvelables au cours des exercices se terminant les 31 mars 2021 à 2023. S'il n'y a pas d'entente de renouvellement avec le prêteur hypothécaire, ces emprunts seront alors payables. S'il y a renouvellement aux mêmes conditions, les versements en capital à effectuer sur la dette à long terme au cours des cinq prochains exercices seront les suivants :

Exercice se terminant le 31 mars 2018	383 356 \$
2019	224 948
2020	219 996
2021	223 143
2022	230 388

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 10. IMMOBILISATIONS CORPORELLES

	2 0 1 7		2 0 1 6	
	Coût	Amortissement cumulé	Valeur nette	Valeur nette
	\$	\$	\$	\$
Terrains	1 496 717	-	1 496 717	1 358 514
Bâtisses -				
Centre communautaire	4 240 538	969 099	3 271 439	2 778 391
Centre administratif et de santé	3 616 492	613 423	3 003 069	3 064 356
Complexe d'hébergement	3 596 370	1 608 250	1 988 120	2 014 260
Dépanneur	1 608 428	474 051	1 134 377	1 157 528
Habitations communautaires	2 251 641	642 414	1 609 227	2 201 880
Poste de police	219 227	71 071	148 156	151 180
Bâtiment sanitaire	46 008	15 600	30 408	31 029
Maisons et chalets	1 014 943	298 466	716 477	485 233
Roulottes et camps	4 756 405	2 201 675	2 554 730	2 220 186
Site Manakashun	754 547	-	754 547	-
Bateaux, embarcations et pneumatiques	3 138 886	1 587 230	1 551 656	1 640 999
Routes et aménagement de terrains	5 514 542	2 890 050	2 624 492	2 368 282
Équipements -				
Sportifs	885 536	517 335	368 201	395 907
Système téléphonique	31 830	28 562	3 268	3 631
Bureau et informatique	1 939 270	1 502 538	436 732	434 997
Autres	3 851 664	2 772 667	1 078 997	1 131 604
Matériel roulant	1 750 544	1 492 315	258 229	209 792
	<u>40 713 588</u>	<u>17 684 746</u>	<u>23 028 842</u>	<u>21 647 769</u>

La bâtisse située sur le site Manakashun est en cours de construction et sera amortie lors de sa mise en service.

### 11. ACTIFS INCORPORELS

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Permis de pêche	1 950 000	1 950 000
Droits d'exploitation de territoires	454 138	454 138
Écart d'acquisition	425 687	425 687
	<u>2 829 825</u>	<u>2 829 825</u>

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 12. SURPLUS CUMULÉ

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Investissement net -		
Placements	4 202 886	2 945 129
Fonds en fidéicommiss	52 116	51 173
Immobilisations corporelles	21 861 541	20 748 526
Actifs incorporels	2 829 825	2 829 825
Prêts à la rénovation	191 389	188 196
Développement économique	606 757	676 604
Réserves de remplacement et de fonctionnement	435 140	412 271
Investissements futurs	200 000	200 000
Déficit à pourvoir	(4 584 978)	(4 268 771)
Non affecté	8 366 490	6 470 912
	<u>34 161 166</u>	<u>30 253 865</u>

#### Développement économique -

La Première nation a reçu des contributions spéciales de membres et son utilisation est restreinte à des projets spécifiques de développement préalablement autorisés par l'assemblée générale de la Première nation.

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Solde au début	676 604	590 585
Affectations internes -		
Contributions	62 420	79 522
Produits d'intérêts	3 836	6 497
Utilisation	(136 103)	-
Solde à la fin	<u>606 757</u>	<u>676 604</u>

#### Réserves de remplacement et de fonctionnement -

En vertu de conventions signées avec la Société canadienne d'hypothèques et de logement et Santé Canada, la Première nation s'est engagée à constituer des réserves de remplacement et de fonctionnement à être utilisées pour défrayer le coût des réparations majeures, pour pourvoir à d'éventuel déficit ainsi que pour le remplacement de l'équipement hors d'usage pour les immeubles locatifs et le service de santé. La Première nation constitue également une réserve de remplacement pour les immeubles locatifs non compris dans les conventions intervenues avec la Société canadienne d'hypothèques et de logement.

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 12. SURPLUS CUMULÉ (suite)

Réserves de remplacement et de fonctionnement (suite) -

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Solde au début	412 271	374 479
Affectation du surplus cumulé -		
Contributions	22 685	37 596
Produits d'intérêts	184	196
Solde à la fin	435 140	412 271

Surplus d'investissements futurs -

Au cours de l'exercice terminé le 31 mars 2007, la Première nation a réservé un montant de 200 000 \$ dans le but d'effectuer des investissements en immobilisations corporelles.

### 13. ÉVENTUALITÉS

Dans le cadre des négociations pour les revendications territoriales globales, la société Regroupement Petapan Inc. a été désignée pour agir à titre de négociateur régional. La Première nation s'est engagée à assumer une quote-part de la dette contractée par Regroupement Petapan Inc. pour financer les frais de négociation. Regroupement Petapan Inc. a conclu une entente avec Affaires autochtones et du Nord Canada stipulant que la dette sera payable à la date la plus rapprochée, soit à la date de règlement des revendications ou à l'échéance des billets émis. Toutefois, si à la date d'échéance, les revendications sont toujours en négociation, les dates de remboursement seront reportées de cinq ans ou d'une période jugée appropriée, le tout sans intérêt. Au 31 mars 2017, la quote-part de la dette dont la Première nation est redevable, s'élevait à 8 764 881 \$. Aucune provision n'a été constituée dans les états financiers consolidés. De l'avis de la Première nation, ce montant sera prélevé lors du règlement final des négociations.

De plus, la Première nation a conclu des accords de contributions avec différents ministères du gouvernement fédéral. Les fonds reçus conformément à ces accords sont assujettis à un remboursement si la Première nation ne respecte pas les conditions de stipulations de ceux-ci. Au 31 mars 2017, les montants des fonds inutilisés provenant de ces accords de contributions sont les suivants :

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Affaires autochtones et du Nord Canada -		
Développement social et communautaire	415 500	292 981
Santé Canada	873 152	556 618
	1 288 652	849 599

La Première nation a transmis aux ministères un plan narratif confirmant que les fonds inutilisés de chacun des programmes financés seront réinvestis dans les mêmes programmes au cours de l'exercice 2018. Tout montant que la Première nation pourrait devoir rembourser sera passé dans les charges de l'exercice alors en cours.

Dans le cadre du projet d'investissement du Parc éolien Rivière-du-Moulin, la Première nation a émis une lettre de crédit en faveur d'Hydro-Québec Distribution d'un montant de 350 000 \$, échéant en août 2017.

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

### 14. CHARGES PAR OBJET

Les charges par objet se répartissent comme suit :

	2 0 1 7	2 0 1 6
	\$	\$
Coût des produits vendus	2 055 990	1 886 045
Salaires et charges sociales	5 866 663	5 799 045
Honoraires professionnels et services	880 515	986 564
Entretien et réparation	644 281	447 645
Matériaux et fournitures	238 750	884 190
Frais du matériel roulant	110 346	144 887
Frais des locaux	508 099	481 431
Frais de scolarité	323 304	340 397
Allocations	202 086	216 195
Contributions	777 000	-
Publicité, promotion et communications	538 500	580 826
Frais de déplacement	174 870	176 356
Frais financiers	390 942	205 578
Amortissement des immobilisations corporelles	996 537	997 796
Divers	514 980	496 686
	<u>14 222 863</u>	<u>13 643 641</u>

### 15. CHIFFRES COMPARATIFS

Certains chiffres de l'exercice 2016 ont été reclassés pour rendre leur présentation comparable à celle adoptée en 2017.

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## INFORMATION SECTORIELLE

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

	2017	2016	2017	2016
	Administration de la bande		Développement économique	
	\$	\$	\$	\$
<b>PRODUITS</b>				
Gouvernement fédéral	478 762	461 016	1 768 545	904 353
Gouvernement provincial	-	6 669	-	-
Organismes publics	5 259	-	-	-
Activités économiques	-	-	319 342	470 778
Autres	208 557	244 899	500 711	527 085
	<u>692 578</u>	<u>712 584</u>	<u>2 588 598</u>	<u>1 902 216</u>
<b>CHARGES</b>				
Frais d'opération -				
Salaires et charges sociales	954 054	860 882	373 847	388 310
Honoraires professionnels et services	62 469	60 429	151 898	286 534
Entretien et réparation	-	-	8 082	4 224
Matériaux et fournitures	1 629	2 265	6 102	9 172
Frais des locaux	956	-	10 726	5 096
Contributions	-	-	777 000	-
Publicité, promotion et communications	23 834	20 312	67 565	51 573
Divers	-	-	44 497	7 042
Frais d'administration -				
Frais de déplacement	12 194	9 962	25 203	18 632
Divers	67 091	47 582	15 897	12 764
Frais financiers	3 692	8 581	200 952	3 064
	<u>1 125 919</u>	<u>1 010 013</u>	<u>1 681 769</u>	<u>786 411</u>
<b>EXCÉDENT (INSUFFISANCE) DES PRODUITS SUR LES CHARGES AVANT AMORTISSEMENT</b>	<u>(433 341)</u>	<u>(297 429)</u>	<u>906 829</u>	<u>1 115 805</u>



**CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT**  
**INFORMATION SECTORIELLE**  
**POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017**

	2017	2016	2017	2016
	Emploi et formation		Éducation et culture	
	\$	\$	\$	\$
<b>PRODUITS</b>				
Gouvernement fédéral	8 719	-	1 167 131	1 116 552
Organismes publics	199 663	211 916	55 519	30 324
Activités économiques	-	-	40 432	78 119
Autres	1 933	2 820	18 950	8 129
	<u>210 315</u>	<u>214 736</u>	<u>1 282 032</u>	<u>1 233 124</u>
<b>CHARGES</b>				
Frais d'opération -				
Salaires et charges sociales	186 621	157 171	88 073	175 814
Honoraires professionnels et services	-	-	63 228	107 353
Matériaux et fournitures	-	24 477	20 265	28 224
Frais du matériel roulant	-	-	-	3 961
Frais de scolarité	-	-	323 304	340 397
Allocations	-	-	175 302	186 575
Publicité, promotion et communications	-	-	13 702	13 100
Frais d'administration -				
Frais de déplacement	2 533	12 236	5 312	12 236
Divers	10 870	3 751	7 769	2 555
	<u>200 024</u>	<u>197 635</u>	<u>696 955</u>	<u>870 215</u>
<b>EXCÉDENT DES PRODUITS SUR LES CHARGES AVANT AMORTISSEMENT</b>	<u>10 291</u>	<u>17 101</u>	<u>585 077</u>	<u>362 909</u>

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## INFORMATION SECTORIELLE

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

	2 0 1 7	2 0 1 6	2 0 1 7	2 0 1 6
	Développement social et communautaire		Santé	
	\$	\$	\$	\$
<b>PRODUITS</b>				
Gouvernement fédéral	897 205	618 478	853 228	796 647
Organismes publics	88 313	45 484	-	-
Activités économiques	5 258	5 146	24 100	-
Autres	-	-	7 924	-
	<u>990 776</u>	<u>669 108</u>	<u>885 252</u>	<u>796 647</u>
<b>CHARGES</b>				
Frais d'opération -				
Salaires et charges sociales	406 605	328 322	180 521	184 689
Honoraires professionnels et services	52 628	59 437	44 221	36 338
Entretien et réparation	4 285	13 614	14 117	21 214
Matériaux et fournitures	31 312	45 662	19 234	270 564
Frais du matériel roulant	-	4 140	-	-
Frais des locaux	10 514	10 656	22 638	4 863
Allocations	26 784	29 620	-	-
Publicité, promotion et communications	35 459	30 910	53 058	46 675
Frais de déplacement	-	-	42 055	40 103
Divers	23 825	37 910	1 259	-
Frais d'administration -				
Frais de déplacement	11 803	11 811	-	-
Divers	1 111	27 360	28 027	12 302
	<u>604 326</u>	<u>599 442</u>	<u>405 130</u>	<u>616 748</u>
<b>EXCÉDENT DES PRODUITS SUR LES CHARGES AVANT AMORTISSEMENT</b>	<u>386 450</u>	<u>69 666</u>	<u>480 122</u>	<u>179 899</u>

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## INFORMATION SECTORIELLE

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

	2017	2016	2017	2016
	Immobilisations et infrastructures		Consultations et gestion du territoire	
	\$	\$	\$	\$
<b>PRODUITS</b>				
Gouvernement fédéral	1 466 062	774 668	453 861	323 534
Gouvernement provincial	35 442	449 568	99 225	51 775
Organismes publics	-	-	382 915	344 749
Activités économiques	226 867	14 555	-	-
Autres	37 674	86 152	12 625	-
	<u>1 766 045</u>	<u>1 324 943</u>	<u>948 626</u>	<u>720 058</u>
<b>CHARGES</b>				
Frais d'opération -				
Salaires et charges sociales	884 978	801 102	597 553	615 061
Honoraires professionnels et services	82 104	144 989	311 259	184 528
Entretien et réparation	219 085	81 291	-	-
Matériaux et fournitures	37 147	416 142	46 283	14 489
Frais du matériel roulant	110 346	73 109	-	-
Frais des locaux	52 282	57 010	-	-
Publicité, promotion et communications	-	-	49 314	32 364
Frais de déplacement	-	-	49 748	48 727
Divers	-	-	10 498	3 888
Frais d'administration -				
Frais de déplacement	16 438	14 374	-	-
Divers	11 063	45 768	24 072	23 606
Frais financiers	35 441	49 568	-	-
	<u>1 448 884</u>	<u>1 683 353</u>	<u>1 088 727</u>	<u>922 663</u>
<b>EXCÉDENT (INSUFFISANCE) DES PRODUITS SUR LES CHARGES AVANT AMORTISSEMENT</b>	<u>317 161</u>	<u>(358 410)</u>	<u>(140 101)</u>	<u>(202 605)</u>

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## INFORMATION SECTORIELLE

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

	2017	2016	2017	2016
	Entreprises		Habitations communautaires	
	\$	\$	\$	\$
<b>PRODUITS</b>				
Gouvernement fédéral	-	-	14 199	14 652
Activités économiques	2 959 376	2 781 488	192 738	180 006
Autres	48 895	45 801	-	-
	<u>3 008 271</u>	<u>2 827 289</u>	<u>206 937</u>	<u>194 658</u>
<b>CHARGES</b>				
Frais d'opération -				
Coût des produits vendus	2 055 990	1 886 045	-	-
Salaires et charges sociales	420 906	425 580	-	-
Honoraires professionnels et services	23 305	34 682	4 000	2 900
Entretien et réparation	41 124	40 429	-	-
Matériaux et fournitures	28 246	26 978	-	1 382
Frais des locaux	85 288	87 193	-	-
Publicité, promotion et communications	27 557	25 981	-	-
Divers	4 793	7 400	15 854	9 937
Frais d'administration -				
Frais de déplacement	1 693	1 328	-	-
Divers	20 217	21 484	-	-
Frais financiers	30 903	29 808	3 316	4 115
	<u>2 740 022</u>	<u>2 586 908</u>	<u>23 170</u>	<u>18 334</u>
<b>EXCÉDENT DES PRODUITS SUR LES CHARGES AVANT AMORTISSEMENT</b>	<u>268 249</u>	<u>240 381</u>	<u>183 767</u>	<u>176 324</u>

# CONSEIL DE LA PREMIÈRE NATION DES INNUS ESSIPIT

## INFORMATION SECTORIELLE

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2017

	2017	2016	2017	2016
	Sociétés contrôlées		Autres	
	\$	\$	\$	\$
<b>PRODUITS</b>				
Gouvernement fédéral	-	-	140 047	144 836
Gouvernement provincial	13 823	186 103	135 123	133 694
Organismes publics	-	-	23 839	154 318
Activités économiques	3 633 715	3 283 564	-	-
	<u>3 647 538</u>	<u>3 469 667</u>	<u>299 009</u>	<u>432 848</u>
<b>CHARGES</b>				
Frais d'opération -				
Salaires et charges sociales	1 568 413	1 516 692	205 092	345 422
Honoraires professionnels et services	75 780	61 483	9 623	7 891
Entretien et réparation	354 522	282 703	3 066	4 170
Matériaux et fournitures	42 452	41 035	6 080	3 800
Frais du matériel roulant	-	63 677	-	-
Frais des locaux	318 903	310 247	6 792	6 366
Publicité, promotion et communications	268 011	359 911	-	-
Divers	-	-	3 125	2 800
Frais d'administration -				
Frais de déplacement	6 198	-	1 693	6 947
Divers	-	4 797	16 835	11 571
Frais financiers	116 638	110 442	-	-
Divers	208 177	214 169	-	-
	<u>2 959 094</u>	<u>2 965 156</u>	<u>252 306</u>	<u>388 967</u>
<b>EXCÉDENT DES PRODUITS SUR LES CHARGES AVANT AMORTISSEMENT</b>	<u>688 444</u>	<u>504 511</u>	<u>46 703</u>	<u>43 881</u>